

Szám: 107-9/2014.

## J E G Y Z Ó K Ö N Y V

**Készült:** Külsővat Község Önkormányzata Képviselő-testületének 2014. augusztus 28-án 15.00 órai kezdettel megtartott nyilvános üléséről.

**Az ülés helye:** Önkormányzati Hivatal Külsővat  
9532 Külsővat, Kossuth u. 70.

### **Jelen vannak:**

*A Képviselő-testület tagjai:*

Aczél Péter polgármester  
Hujber Lászlóné képviselő  
Szabó Lászlóné képviselő  
Szalay Istvánné képviselő

*Tanácskozási joggal meghívott:*

dr. Szabadics Zsuzsanna jegyző

*Hiányzó:* Pethő Zoltán alpolgármester

Aczél Péter polgármester köszönti az ülés résztvevőit. Megállapítja, hogy a képviselő-testület 5 tagjából 4 fő képviselő az ülésen megjelent, melyre tekintettel a képviselő-testület határozatképes. Megnyitja a nyilvános képviselő-testületi ülést és szavazást kér a meghívó szerinti következő napirendi javaslat elfogadásáról:

### **N a p i r e n d:**

T á r g y:

E l ő a d ó:

1./ Nemesszalóki Közös Önkormányzati  
Hivatal 2014. évi költségvetésének módosítása  
2./ Tájékoztató a Nemesszalóki Közös

dr. Szabadics Zsuzsanna jegyző

dr. Szabadics Zsuzsanna jegyző

Hivatal gazdálkodásának első félévi helyzetéről

3./ A közterületek elnevezéséről és a házsámozás szabályairól szóló önkormányzati rendelet-tervezet

Aczél Péter polgármester

4./ Helyi választási bizottság tagjainak megválasztása

dr. Szabadics Zsuzsanna jegyző

5./ Vegyes ügyek

Aczél Péter polgármester

Külsővat Község Önkormányzatának Képvisező-testülete 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadja az ülés napirendjére tett javaslatot.

### **N a p i r e n d t á r g y a l á s a:**

**1./ Nemesszalóki Közös Önkormányzati Hivatal 2014. évi költségvetésének módosítása**  
(írásos előterjesztés)

**Előadó: dr. Szabadics Zsuzsanna jegyző**

**dr. Szabadics Zsuzsanna jegyző:**

Elmondja, hogy a hivatal költségvetése az országgyűlési képviselői és az európai parlamenti képviselő-választásokra, valamint bérkompenzációra a központi költségvetésből kapott támogatással módosul. A támogatás meghatározott célú felhasználásáról határidőre elszámoltak. A költségvetés módosítása az önkormányzatok fenntartói hozzájárulását nem érinti.

Miután a napirendhez kérdés és hozzászólás nincs, a polgármester szavazásra bocsátja a hivatal 2014. évi költségvetése előterjesztés szerinti módosításának elfogadását.

Külsővat Község Önkormányzatának képviselő-testülete 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül hozza a következő határozatot:

### **56/2014.(VIII.28.) képviselő-testületi határozat**

Külsővat Község Önkormányzatának Képvisező-testülete a Nemesszalóki Közös Önkormányzati hivatal 2014. évi költségvetésének módosítását az alábbiak szerint elfogadja:

Az összes bevétele: 40 148 ezer Ft  
Az összes kiadása: 40 186 ezer Ft

Ebből: személyi juttatás: 28 743 ezer Ft  
munkaadói jár. 7 807 ezer Ft  
dologi kiadás: 3 589 ezer Ft

A módosítás az önkormányzatok költségvetési hozzájárulását nem érinti.

A Nemesszalóki Közös Önkormányzati hivatal költségvetése beépül a nemesszalóki önkormányzat 2014. évi módosított költségvetésébe.

Utasítja a jegyzőt, hogy a 2014. évi költségvetés módosításáról szóló rendeletbe a fenti döntését építse be.

Határidő: 2014. évi költségvetés módosítása

Felelős: dr. Szabadics Zsuzsanna jegyző

## **2./ Tájékoztató a Nemesszalóki Közös Önkormányzati Hivatal gazdálkodásának első félévi helyzetéről (írásos előterjesztés)**

**Előadó: dr. Szabadics Zsuzsanna jegyző**

### **dr. Szabadics Zsuzsanna jegyző**

Elmondja, hogy a hivatal költségvetésének végrehajtása időarányos, az elfogadott előirányzaton belül, takarékosan gazdálkodtak.

Miután a napirendhez egyéb kérdés és hozzászólás nincs, a polgármester szavazást kér a hivatal első félévi gazdálkodásáról szóló tájékoztató elfogadásáról.

Külsővat Község Önkormányzatának képviselő-testülete 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül hozza a következő határozatot:

### **57/2014.(VIII.28.) képviselő-testületi határozat**

Külsővat Község Önkormányzatának Képviselő-testülete a Nemesszalóki Közös Önkormányzati Hivatal gazdálkodásának első félévi helyzetéről szóló tájékoztatót a mellékelt előterjesztésnek megfelelően elfogadja.

Az összes bevétele: 39 746 ezer Ft

Az összes kiadása: 39 746 ezer Ft

Ebből: személyi juttatás: 14 307 ezer Ft

munkaadói jár. 3 983 ezer Ft

dologi kiadás: ezer Ft

Határidő: azonnal

Felelős: dr. Szabadics Zsuzsanna jegyző

## **3./ A közterületek elnevezéséről és a házszámozás szabályairól szóló önkormányzati rendelet-tervezet (írásos előterjesztés)**

**Előadó: Aczél Péter polgármester**

### **Aczél Péter polgármester:**

Elmondja, hogy a rendelet megalkotására a Magyarország helyi önkormányzatairól szóló törvény adott felhatalmazást az önkormányzatoknak. A felhatalmazás alapján a képviselő-testület köteles a felhatalmazás tárgyát képező jogszabályt megalkotni. A képviselő-testület még nem tett eleget a szabályozásnak, ezért szükséges ebben a tárgykörben önkormányzati rendeletet elfogadása. A községben a régebbi utcanevek is olyan személyekről kapták az elnevezésüket, amelyek változtatást nem igényelnek. Példaként megemlíti a Raffel Mihály utca nevét.

**Szabó Lászlóné képviselő:**

Véleménye szerint jók az utcanevek, és a közeljövőben új házszámozásra sem lesz szükség.

Miután a napirendhez kérdés és egyéb vélemény nincs, a polgármester szavazást kér a közterületek elnevezéséről és a házszámozás szabályairól szóló önkormányzati rendelet-tervezet elfogadásáról.

**Külsővat Község Önkormányzatának Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül meghozza a**

**4/2014.(IX.3.) önkormányzati rendeletet  
a közterületek elnevezéséről és a házszámozás szabályairól**

*(A rendelet a jegyzőkönyvhöz mellékelve.)*

**4./ Helyi választási bizottság megválasztása (szóbeli előterjesztés)**

**Előadó: dr. Szabadics Zsuzsanna jegyző**

**dr. Szabadics Zsuzsanna jegyző:**

Elmondja, hogy a választási eljárásról szóló törvény, valamint a választási határidőkről szóló 2/2014.(VII.24.) IM rendelet szerint a helyi választási bizottság 5 tagját és legalább 2 póttagot a települési önkormányzat képviselő-testülete 2014. augusztus 31-én 16.00 óráig választja meg, személyükre a HVI vezetője tesz indítványt. Erre tekintettel a HVB tagjainak Balogh Zsuzsanna, Kovács Józsefné, Sipőcz Emőke, Tóth Tiborné, Viziné Csillag Virág, póttagoknak Szabó Gyöngyi és Gécs Károlyné külsővati lakosok megválasztását javasolja. A javasolt személyek vállalják a jelölést és zárt ülés elrendelését nem kérték.

Külsővat Község Önkormányzatának Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül hozza a következő határozatot:

**58/2014.(VIII.28.) képviselő-testületi határozat**

Külsővat Község Önkormányzatának Képviselő-testülete a választási eljárásról szóló 2013. évi XXXVI. törvény 23. §-ában biztosított jogkörében eljárva, Külsővat község helyi választási bizottsága tagjává/póttagjává megválasztja:

Balogh Zsuzsanna (tag)  
Kovács Józsefné (tag)  
Sipőcz Emőke (tag)  
Tóth Tiborné (tag)  
Viziné Csillag Virág (tag)

Szabó Gyöngyi (póttag)  
Gécs Károlyné (póttag)

A képviselő-testület felkéri a polgármestert, hogy a tagok eskütételéről gondoskodjon.

Határidő: azonnal

Felelős: eskütétel: Aczél Péter polgármester  
végrehajtás előkészítésért: dr. Szabadics Zsuzsanna jegyző

## **5./ Vegyes ügyek (szóbeli előterjesztés)**

**Előadó: Aczél Péter polgármester**

*a) Az Óvoda épületének energetikai fejlesztésére benyújtandó pályázat lebonyolítási eljárása*

### **Aczél Péter polgármester:**

Elmondja, hogy az óvoda épület energetikai felújításának munkáit közbeszerzési eljárás keretében kell lebonyolítani. A leggyorsabban meghívásos közbeszerzéssel lehet kivitelezőt találni. A környéken három cég is alkalmas lehet a munkák elvégzésére: Argo 2005 Kft. (8500 Pápa, Szedlmayer Malom 1.) Csizmadia és Társai Kft. (8500 Pápa, Negyedik u. 62/B) Szanyépszer Kft. (9317 Szany, Kis u. 18.) Őket javasolja ajánlattételre felszólítani. A döntéshozatalt a képviselő-testület előzetes jóváhagyásával egyedi felelősségi renddel való szabályozása szükséges.

Miután a napirendhez kérdés és vélemény nincs, a polgármester szavazásra bocsátja a pályázat lebonyolításának jóváhagyásáról szóló határozat elfogadását.

Külsővat Község Önkormányzatának Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül hozza a következő határozatot:

### **59/2014.(VIII.29.) képviselő-testületi határozat**

Külsővat Község Önkormányzatának Képviselő-testülete az alábbiak szerint jóváhagyja az Óvoda épület energetikai fejlesztéséhez benyújtandó pályázat lebonyolítását:

1. A közbeszerzési eljárás ajánlattételi felhívását és dokumentációját elfogadja.
2. A közbeszerzési eljárásban az alábbi gazdasági szereplőket kéri fel ajánlattételre:
  - Argo 2005 Kft. (8500 Pápa, Szedlmayer Malom 1.)
  - Csizmadia és Társai Kft. (8500 Pápa, Negyedik u. 62/B)
  - Szanyépszer Kft. (9317 Szany, Kis u. 18.)
3. Elfogadja az EGYEDI FELELŐSSÉGI RENDET a közbeszerzésekről szóló 2011. évi CVIII. törvény (a továbbiakban Kbt.) 22. § (1)-(2) bekezdése alapján:

**Ajánlatkérő:** Külsővat Község Önkormányzata (9532 Külsővat, Kossuth Lajos u. 70.)

**A közbeszerzési eljárás tárgya:** A Közös Fenntartású Nemesszalóki Napközi Otthonos Óvoda Külsővati Tagóvodája energetikai felújítása (KEOP-2014-4.10.0/F)

**A Közbeszerzési eljárás fajtája:** a Kbt. Harmadik része 122/A. §-a szerinti közbeszerzési eljárás

### **1. Döntéshozó**

A közbeszerzési eljárásban az ajánlatkérőt megillető döntési jogköröket Aczél Péter polgármester gyakorolja (a továbbiakban: Döntéshozó). Távolléte, akadályoztatása esetén a döntéshozó feladatait szervezetszerű helyettese látja el.

A döntéshozó kizárólagos jogköre döntést hozni:

- a) a közbeszerzési eljárás megindításáról;
- b) az ajánlattevőknek az eljárásból történő kizárásáról;
- c) az ajánlatok érvénytelenítéséről;
- d) a nyertes ajánlatról, a nyertes ajánlattevő személyéről;
- e) az eljárás eredményéről.

## **2. Bírálóbizottság**

A közbeszerzési eljárásban a Bírálóbizottság tagjai:

- a) közbeszerzés tárgya szerinti szakértelem: Németh Ferenc (elnök)
- b) közbeszerzési és jogi szakértelem: dr. Szabadics Zsuzsanna (tag)
- c) pénzügyi szakértelem: Szuhné Szabó Magdolna (tag)

A bírálóbizottság feladata az ajánlatoknak a – szükség esetén a hiánypótlást, felvilágosítás vagy indokolás [Kbt. 67-70. §] megadását követő – Kbt. 63. § (3)-(4) bekezdése szerinti elbírálása. A bírálóbizottság írásbeli szakvéleményt és döntési javaslatot készít a Döntéshozó részére. A bírálóbizottsági munkáról jegyzőkönyvet kell készíteni, amelynek részét képezik a tagok indokolással ellátott bírálati lapjai.

A bírálóbizottság akkor határozatképes, ha tagjainak fele személyesen vagy – akadályoztatása esetén – meghatározott helyettese jelen van a bizottsági ülésen. A döntési javaslat elfogadásához a bírálóbizottsági tagok többségének támogató szavazat szükséges. Szavazategyenlőség esetén a bírálóbizottság elnökének szavazat dönt.

A bírálóbizottság tagjai az ajánlatok szakmai tartalmának értékelése során nem utasíthatók, álláspontjukat önállóan, kizárólag szakmai ismereteik, az általánosan elfogadott szakmai szokások, valamint a bírálóbizottság munkáját támogató szakértők által kifejtettek figyelembevételével, az ajánlattételi felhívásban megadott szempontok alapján alakítják ki.

Határidő: azonnal

Felelős: Aczél Péter polgármester

### *b) Önkormányzati útfelújítás*

#### **Aczél Péter polgármester:**

Elmondja, hogy az adóssághozjáról szóló törvény alapján az önkormányzatok támogatásából finanszírozott útépités elkezdődött. A képviselő-testület nem határozta meg műszaki ellenőr alkalmazását, de szükségesnek tartja a kapott támogatás megfelelő elszámolásához. Több szakembert is megkeresett, de csak a tavalyi műszaki ellenőr, Demény Zoltán vállalta. Vele legutóbb is meg voltak elégedve, ezért most is őt javasolja erre a munkára. A falu összes útjára készült árajánlat, melyből a murvás utak felújítása mellett a Petőfi utca felső szakasza épül meg, aszfaltréteggel meg a Kossuth utca korábban szilárdburkolatú szakasza. A költségvetés tartalékainak növekedése okán célszerű lenne a Kossuth utcai út felújításának folytatása legalább a Zrínyi utcáig, melynek költsége az árajánlat szerint 2,9 millió Ft +áfa. Így a tér felé vezető utak egységesek lennének. A többletköltség az önkormányzati tartalékból fedezhető.

#### **Szabó Lászlóné képviselő:**

Miután a napirendhez kérdés és egyéb vélemény nincs, a polgármester szavazást kér a pályázat benyújtásáról szóló határozati javaslat elfogadásáról.

Külsővat Község Önkormányzatának Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül hozza a következő határozatot:

**60/2014.(VIII.29.) képviselő-testületi határozat**

Külsővat Község Önkormányzatának Képviselő-testülete egyetért a folyamatban lévő Kossuth utca útfelújítási munkáinak kiterjesztésével a Zrínyi utcáig terjedő szakasz felújításával.

A felújítás költsége előzetes árajánlat szerint 2,9 millió Ft + áfa, melyet a képviselő-testület a költségvetési tartalék terhére finanszíroz.

A Képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert a vállalkozási szerződés megkötésére.

Határidő: azonnal

Felelős: Aczél Péter polgármester

c) *Tájékoztató*

**Aczél Péter polgármester.**

Tájékoztatja a képviselő-testületet aktuális önkormányzati ügyekről:


Ismerteti az Agroprodukt Zrt vezérigazgatójának Bánhalmapuszta ivóvízellátásnak ügyében az önkormányzathoz küldött levelét. A vezérigazgató érdemi intézkedést sürget a lakossági vízellátás megoldása érdekében. A vízellátást a továbbiakban azzal a feltétellel biztosítja, amennyiben az önkormányzat megtéríti az elfogyasztott lakossági víz díját a Pápai Víz-és Csatornamű Zrt. árai alapján. A képviselő-testület határozott arról, hogy leválasztja a lakossági fogyasztást az Agroprodukt rendszeréről, és erre vonatkozó kiviteli terv készül. Átmeneti megoldásként egy nyomós közkút elhelyezése szükséges. Olyan megállapodást tart elfogadhatónak, hogy a mért vízmennyiség alapján az Agroprodukt szedi be a lakóktól a díjat, és a be nem folyt díjkülönbözetet téríti meg az önkormányzat. Jövő évben ki kell építeni a Bánhalmapuszta lakosságot ellátó vízvezetékrendszert.

Miután egyéb napirend nincs, a polgármester 16.15 órakor bezárja a nyilvános képviselő-testületi ülést. A továbbiakban a képviselő-testület zártan ülészik.

K. m. f.

  
Aczél Péter  
polgármester



  
dr. Szabadiés Zsuzsanna  
jegyző